

Supporting document success and operational efficiency for government agencies, the public sector and international organisations with comprehensive editorial solutions

At Eloquation Agency, we believe that clear communication drives progress. When regulations, technical standards and procurement documents are precise and accessible, decisions are made with confidence, collaboration thrives and organisations achieve their goals more efficiently. That's why we specialize in ensuring that documents are compliant, consistent, precise and easy to act upon—helping organisations create meaningful impact.

Core services

Regulatory & compliance editing	Technical & scientific editing	Government procurement & contract editing	Plain language editing	Translation editing
aligning documents with legal and regulatory requirements to ensure clarity and enforceability	enhancing research reports, manuals and technical content for precision and readability	strengthening RFPs, tenders and contracts to ensure transparency and compliance	simplifying complex information to enhance public accessibility and engagement	refining multilingual documents for linguistic accuracy and cultural relevance

Differentiators

We're a diverse team of multilingual technical editors, with professional editorial certifications, located across the globe. With experience in compliance-driven content across a range of industries, we bridge the gap between technical experts and non-technical stakeholders to ensure documents are precise, accessible and effective. Our experience spans industries that include:

- academia
- agriculture
- construction & infrastructure
- economic & social affairs
- electricity
- environment & natural resources
- healthcare & well-being
- information & communication technology
- management systems
- mechanical & industrial systems
- nuclear
- occupational health & safety
- petroleum & natural gas
- public safety
- sustainable development
- transportation

We're also more than just an editing service—we're a strategic partner committed to supporting your organisation's operational efficiency. Our services are designed to help you optimise your performance, eliminate bottlenecks and ensure the seamless delivery of critical communications. We empower you to achieve sustained excellence by providing:

- flexible access to specialised expertise
- improved production timelines through timely task completion
- enhanced workload balance and mitigation of burnout

- better resource efficiency that lets your team focus on high-priority tasks
- cost-effective engagements with reduced overheads
- increased capacity and scalability for managing peak workloads
- elevated quality assurance through fresh perspectives, objectivity and peer collaboration

How we work

We understand that organisations have evolving needs and offer flexible engagement models that include:

- project-based engagements—ideal for one-time editorial needs
- hourly-based engagement—ideal for fluctuating editorial needs
- retainer agreements—ideal for continuous, guaranteed support to organisations

Past performance

Among our various projects, we regularly work on English-French multilingual technical editing projects that involve organisations such as:

- American National Standards Institute (ANSI)
- American Society of Mechanical Engineers (ASME)
- Canadian Standards Association (CSA Group)
- International Electrotechnical Commission (IEC)
- International Standards Organization (ISO)
- UL Solutions (UL)

Ready to get started?

Partner with us for a trusted, long-term collaborator dedicated to editorial excellence, professionalism and reliability. Contact us today to explore how our specialised editorial services can enhance your organisation's operational efficiency and help you deliver documents that are precise, readable, accessible and efficient.

Myriam Goyette
CEO, Eloquation Agency
info@eloquationagency.com
+44 7446 796683